Job creation • Education • Health • Quality basic services • Human settlements & local government • Ethical and developmental state • A better Africa and World



Produced by: Government Communication & Information System (GCIS)

English\Tshivenda

Khubvumedzi 2019 Khandiso 2



Acting in the best interests of the child



JOBS INSIDE:

No to violence against women and children

PRESIDENT Cyril Ramaphosa has heard the call by South Africans for emergency measures to end Gender-Based Violence and Femicide.

ver the past few days, our country has been deeply traumatised by acts of extreme violence perpetrated by men against women and children.

"These acts of violence have made us doubt the very foundation of our democratic society, our commitment to human rights and human dignity, to equality, to peace and to justice," said President Cyril Ramaphosa when he addressed the nation and again condemned Gender-Based Violence and Femicide (GBVF). "Today, I speak to you as your President and as a citizen of our country. But I

also speak to you as a husband and as a father to my daughters. Like millions of men across this country, I am appalled at the war being waged on our sisters, our mothers, our wives, our partners and our daughters," he said.

"We know the names of Uyinene Mrwetyana, Leighandre Jegels, Janika Mallo, Ayakha Jiyane and her three little siblings, but we also grieve for many others who have died at the hands of men. These killings have caused great pain and outrage because acts of such brutality have become all too common in our communities. Violence against women has

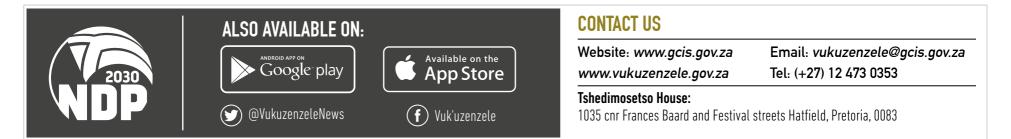


become more than a national crisis. It is a crime against our common humanity," he added.

The President stressed that women have every right to expect that they be free from women," he said. harassment and violence. Fighting GBV "We have heard the calls of the women of our country for The President said that the action and for justice. The national register of GBV of-

collective anger, the pain and the fear that these killings have caused must strengthen our resolve to end all forms of violence and abuse perpetrated by men against fenders, provided for in the Sexual Offences Act, will be overhauled and modernised. "It will list all the men convicted of acts of violence against women and children. I will ask Parliament to consider amending legislation to make the register public.

• Cont. on page 2



COPY NOT FOR SALE

MUTAKALO

Vuk'uzenzele

Healing inspired by Mother Nature

HERBS HAVE BEEN used to heal since ancient times and a KwaZulu-Natal woman is determined to help her patients restore their health naturally.

More Matshediso

okuthula Mahaye (53) owns a health and wellness company called Truhealth, which provides various types of therapy and sells detoxing products made from natural herbs.

Mahaye started her company in the late 1990s in her backyard in Pietermaritzburg, KwaZulu-Natal, selling herbal products to locals, before formally registering her business in 2010.

Mahaye is also a beneficiary of the Agribusiness Development Agency (ADA), which is an entity of the Department of Agriculture and Rural Development. It aims to ensure a diverse, deracialised and sustainable agribusiness sector. She said the ADA helped get her products tested to meet safety standards for consump-

Nokuthula Mahaye runs a clinic that offers various

patients.

forms of therapy and

natural herbs to heal

tion, to trademark them and with marketing skills to expand distribution. "The

ADA

has also afforded me an opportunity to attend training offered by the South African Bureau of Standards (SABS)," she said.

She now has four employees and runs a clinic that offers health and wellness services, including colon hydrotherapy, reflexology, spine alignment, foot care, massage,

herbology, full body detoxification, diet and nutrition, among others.

"I opened this business after completing a qualification in Naturopathy in Original Medicine from the International Institute of Original Medicine in the United States of America," she said.

Mahaye was inspired to consider naturopathic medicine as a career after learning that most of the sicknesses that trouble people can be cured us-

ing

natural methods.

According to Mahaye, many of her patients' health problems stem from a dirty colon, which is the result of unhealthy eating. She uses colon hydrotherapy to relieve their pain.

She said in some cases, once the colon is cleansed, other health problems such as piles, ulcers, allergies, skin problems, body odour, bad breath and many others are cured.

Body hydrotherapy, to boost the immune system, is another of the clinic's services.

She said her company is able to provide various services to people of all ages including babies.

Mahaye added that should a problem be detected that requires conventional medical treatment, the patient will be referred to a medical doctor.

For more information

- Contact the ADA at 033 347 8600 or email: info@adakzn.co.za.
 - Manufacturers who would like to get their products approved for certification by the SABS should call 0861 27 7227 or toll free 0800 00 7112 or email: info@sabs.co.za.

U nwa musi vho dihwala zwi vhea vhana kha khombo

VHAFUMAKADZI VHANE vha dzhia zwikambi musi vho dihwala vha vhea vhana kha tshutshedzo ya khombo ya u bebwa na vhuholefhali ha tshothe.



tshifhinga tshi songo swika, u vhuya fhedzi na Sindiromu ya u huvhadzwa ha Muhumbulo wa Nwana nga Zwikambi (FAS).

Vhomme vhane vha dzhia zwikambi musi vho dihwala vha vhea vhana vha sa athu bwebwa kha khombo va thaidzo dza u sa aluwa muvhilini, vhudifari na dza maluvhi a songo talifhaho. FAS i ambelwa u vha tshivhangi tsha yone vhuraru tshihulwanesa tsha maluvhi a re fhasi ha tshikalo ndavhelelwa. Sindiromu i badekanywa na: Vhuholefhali ha marambo a thoho na a kho**fheni:** hu anzela u vha na u fhungudzea ha dethe, meme dza mulomo dza nţha ţhukhu na ningo, lutaha lwo kombamaho na lukanda lwa mato lwo kokodzeaho. Heyi nyi

melo i hulela muthu a tshi khou di aluwa.

- Vhuholefhali ha u sa aluwa: zwi a fhambana, zwi a kwama vhulapfu, tshileme na tshikalo tsha dethe.
- U sa shuma zwavhudi ha zwipfi: vhuluvhi vhu sa

FAS na FAE ndi vhuholefhali ha tshothe nahone a vhu humiselei murahu. A huna phodzo nahone a huna dzilafho. Zwi nga thivhela nwana u kona u shumisa muhumbulo lwa vhutshilo hothe, muvhili na matshilele na uri a vhe wa khwinesa u ya nga hune a ngavha.

dzhia zwikambi musi vho dihwala zwi na tshutshedzo ya khombo khulu kha nwana a sa athu bebwa ngauri zwikambi zwi a kona u fhira zwo leluwa nga kha nguvho ya nwana, u bva kha mubebi u ya khae.

Vhafumakadzi vho dihwalaho, vhane vha khou lingedza u dihwala kana vhane vha khou mamisa vha tea u tutshela halwa. Musi zwi tshi da kha u dihwala, a huna tshifhinga tshine tsha vha tsho tsireledzeaho tsha u nwa kana mufuda ufhio wa zwikambi wo tsireledzaho.

Zwi tshi ya nga tshikalo na uri ndi tshifhinga tshingafhani tshe muthu o vha a tshi khou dzhia zwikambi o dihwala, masiandaitwa a hone a a fhambana u bva kha u litshedza ha nowa, u beba aluwi ha fhelela tshothe vhu nga kwama vhutali ha nwana.
Mirado i sa shumi zwavhudi: zwine zwa anzela u sa shuma zwavhudi ndi mbilu,mirado ya vhudzimu na zwiendanungo.
Na u dzhia zwikambi lwo linganelaho, lwa u nwa luvhili kana luraru nga duvha,zwi nga vhanga khombo kha nyaluwo ya nwana. Masiandaitwa a Zwikambi kha Nwana (FAE) na FAS a a thivhelea nga uri Vhafumakadzi vha diilisa u dzhia zwikambi musi vho di-

hwala.

*Hezwi zwidodombedzwa zwo nekedzwa nga Muhasho wa Mutakalo wa KwaZulu-Natal.

Vho vha vha tshi zwi ivha naa?

Vha nga ya kiliniki ya havho ya tsini kana vhuongelo ha tsini u itela zwidodombedzwa na tsivhudzo nga ha FAS.

U khou shuma zwihulu o vhea dzangalelo la vhana phanda

MUSHUMO MUHULWANE WA Ramulayo wa Muta ndi u vhona uri dzangalelo la vhana li vhewa phanda musi vhushaka ha vhabebi vhu tshi fhela.



Vho Silusapho Nyanda

ho Josephine Peta, Muofisiri Muhulwane wa Mulayo ofisini ya Ramulayo wa Muţa, vha ri u ya nga Tshitenwa tsha 18 tsha Mulayo wa Vhana, vhana a si zwishumiswa zwa vhupfiwa ha vhabebi, fhedzi ndi vhathu vhane vha vha na pfanelo dzavho.

Hezwi zwi amba uri naho vho

tambudzwa nga ane vha vha mubebi nae, vha nga si hanele vhana uri vha vhone muṅwe mubebi, naho muṅwe ane vha vha mubebi nae o wana liṅwalo la u vha thivhela u vha tsini nae. Hu na dziṅwe nyimele dzine dzi farwa u fhambana, u fana na musi vhana vhone vhaṇe vho tambudzwa. Kha nyimele yo raloho, liṅwalo la u iledza li tea u bviswa tshiimoni tsha vhana. Vho Peta vho ţalutshedza uri hune ha vha na nndwa dzo disendekaho nga mbeu (GBV) – hune muñwe mubebi o tambudza muñwe, Ofisi ya Ramulayo wa Muţa i a dzhenelela hune ya sedzana na dzangalelo la vhana. Mubebi o huwelelwaho a nga tendelwa u vhona vhana hu na vhane vha khou mu lavhelesa arali o kona u swikelela ţhodea dzo vhewaho, u fana na u vha a songo nwa musi a tshi tangana na vhana nahone a vha vhone fhethu ha nnyi na nnyi.

"Kha nyimele idzi, ri sedza kha vhukwamani ha mulavhelesi, zwine zwa mba uri mulavhelesi o diimisaho nga ethe, hu tshi themendelwa vha phurofeshinala sa vhashumela vhapo kana madokotela a muhumbulo, ri a mu ta u itela u tola na u lavhelesa madalo," vho ralo Vho Peta.

Arali nwana a hana u vhona munwe mubebi, Ofisi ya Ramulayo wa Muţa i do ita thodisiso u itela u vhona arali nwana a tshi khou itiswa nga munwe mubebi.

Vha songo dzhenisa vhana mafhungoni

"Vhana vha na pfanelo dza u swikelela vhabebi vhoţhe na u ţhogomelwa nga vhabebi vhoţhe. Vha na pfanelo dza u undiwa nga vhabebi vhoţhe. Vha na pfanelo dza u vha na vhabebi vhoţhe vha tshi khou dzhia vhudifhinduleli ha u vha vhaundi kha mafhungo a mulayo.

Vho Peta vho dadzisa nga uri vhapondi a vho ngo ruliwa vhudifhinduleli ha u unda vhana vhavho musi mupondwa a tshi humbela linwalo la u vha iledza.

Vho amba uri vhabebi vhane vha hana u unda vhana vhavho vho ditika nga uri a vha dzuli navho, vha nga kombetshedzwa nga khothe uri vha unde vhana vhavho. Nga murahu, arali vha sa badeli, vha do vha vho nyadza khothe nahone vha nga valelwa lwa minwaha i sa fhiri miraru.

Nţha ha izwo, ndaka yavho i nga dzhiiwa ya rengiswa u itela u badela mashelelni a u unda. Vhabebi vhane vha khou hanelwa u vhona vhana na vhone vha na pfanelo.

Naho zwo ralo, madzuloni a u fara mashelelni a u unda nwana vha sa badeli u swikela vha tshi newa thendelo ya u mu vhona, vha tea u dalela Ofisi ya Ramulayo

U itela vhutanzi vhunzhi Kha vha kwame Ofisi ya Ramulayo wa Muta, kha vha founele: 012 357 8022 kana u rumela imeili: NationalOffice-FA@

justice.gov.za

St Elizabeth TCC ready to help rape survivors

- 000

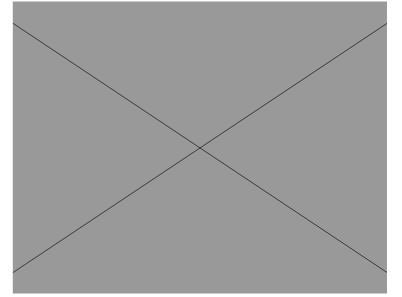
IN A REMOTE part of the Eastern Cape, rape victims find a warm, sympathetic place where professionals are trained to support and care for them.

Silusapho Nyanda

The Lusikisiki area have access to the best care at the St Elizabeth Thuthuzela Care Centre.

rape cases; the Department of Health, which conducts medical examinations; and the Department of Social Development, which conducts psychological and social needs tests.

reported, I contact them and they will be there in no time." One of nine in the Eastern Cape and over 50 in the country, the centre services Lusikisiki and surrounding towns. Lali said victims



The centre, which opened in 2011, is accessible 24-hours a day, seven days a week. It is fully staffed and equipped to offer the best care, said St Elizabeth Thuthuzela Care Centre Co-ordinator Bulelwa Lali.

Lali said the centre has four government entities under its roof. These are the National Prosecuting Authority (NPA), which oversees the centre and also prosecutes suspected rapists; the SAPS, which investigates Two nurses, one a rape forensic specialist, and two social workers work alongside Lali, who is a National Prosecuting Authority employee.

The centre welcomes walkin patients and also assists those referred by the police. According to Community Development Worker Nomagcisa Sikwata, the centre has helped secure convictions in local rape cases. "It has been very helpful. Whenever a rape case is

range from children to the elderly, women and men. Lali explained that the centre's forensic nurse collects DNA from victims, which becomes key evidence should there be a trial. This is why it is important for rape victims to visit places of help within 72 hours and before taking a bath. If it is decided that it is not

If it is decided that it is not safe for a rape victim to return to their home, a place of safely will be found for them. Lali said when children,

people over the age of 60 and people living with a mental illness are assaulted, a social worker will do a home visit to determine if the environment is suitable for them.

To get help from the St Elizabeth Thuthuzela Care Centre, call 039 253 5052.